

Số: 24/2024/QĐST-DS

Thạch An, ngày 01 tháng 8 năm 2024

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;
Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 24 tháng 7 năm 2024 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 26/2024/TLST-DS ngày 25 tháng 6 năm 2024.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Ông Nông Văn G - sinh năm: 1965.

Địa chỉ: xóm N, xã Đ, huyện T, tỉnh Cao Bằng.

- *Bị đơn*: Ông Nông Văn H - sinh năm: 1992.

Địa chỉ: Bản S, xã L, huyện T, tỉnh Cao Bằng.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Về số tiền nợ: Các bên xác nhận số tiền ông Nông Văn H phải trả cho ông Nông Văn G là 14.000.000,đ (mười bốn triệu đồng) tiền gốc. Ông Nông Văn G không yêu cầu thanh toán tiền lãi.

- Về thời hạn thanh toán: Các bên đương sự tự nguyện thống nhất mỗi tháng ông Nông Văn H trả cho ông Nông Văn G 2.000.000,đ (hai triệu đồng) vào ngày 30 hàng tháng cho đến khi hết số tiền phải trả.

- Về án phí: Ông Nông Văn G và ông Nông Văn H mỗi người phải chịu 175.000,đ (một trăm bảy mươi lăm nghìn đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm. Tuy nhiên, ông Nông Văn H và ông Nông Văn G là người dân tộc thiểu số cư trú ở

vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn; ông Nông Văn H là hộ nghèo của xã L và đều có đơn xin miễn tiền án phí nên được miễn án phí dân sự sơ thẩm.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6,7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Cao Bằng;
- VKSND h. Thạch An;
- Đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Quỳnh Mai

